

潘基文敦促以巴立即停火

以军空袭已造成三百多名巴勒斯坦人死亡

本报联合国 12 月 30 日电（记者席来旺、吴云）联合国秘书长潘基文 29 日再次就加沙暴力升级发表声明，敦促以色列和哈马斯立即停止暴力活动、宣布停火，并采取一切必要措施避免平民伤亡。

潘基文说，加沙及其周边地区最近出现的暴力活动升级是“不可接受的”，他对此深感震惊，对无辜平民遭受的痛苦深表痛心。以巴应立即停止暴力活动，采取一切必要措施避免伤亡及无辜平民。他说，以巴双方应立即宣布停火，避免发表煽动性言论，以便为对话创造条件。

联合国负责人道救援事务的副秘书长霍姆斯 29 日表示，以色列对加沙的袭击目前已造成大约 320 名巴勒斯坦人死亡，其中包括 62 名妇女和儿童，另有 1400 名巴勒斯坦人受伤。以色列方面则有两人死于来自加沙的火箭弹袭击。

据报道，以色列官方称，奥尔默特总理在 30 日早间例会上对总统佩雷斯说：“以空军对加沙地带的打击仅仅是个开始。我们目前的军事打击只是整个行动的第一阶段。”此前，以色列国防部长巴拉克在议会发表讲话说：“27 日开始的空袭是对统治加沙的哈马斯组织发起的全面行动。”

巴基斯坦总统会见中国政府特使

本报伊斯兰堡 12 月 30 日电（记者孟祥麟）巴基斯坦总统扎尔达里 29 日在此期间会见了到访的中国政府特使、外交部副部长何亚非。双方就双边关系和南亚地区形势交换了意见。双方一致同意、保持和发展中巴关系的良好势头，扩大双方在各领域互利合作，不断增进中巴传统友好。

越南总理阮晋勇会见中国副外长

据新华社河内 12 月 30 日电（记者黄海敏、韩乔）越南总理阮晋勇 29 日在河内会见了出席中越政府边界谈判代表团团长会晤的中

中国政府设立驻东盟大使

本报北京 12 月 30 日电（记者杨晔）外交部发言人秦刚 30 日宣布，为推动中国—东盟战略伙伴关系的深入发展，加强中国与东盟

中国政府向哥伦比亚提供救灾援助

新华社北京 12 月 30 日电（记者熊争艳、孙奕）外交部发言人秦刚 30 日表示，中国政府决定提供 30 万美元现汇紧急援助遭受水灾的哥伦比亚。

秦刚说，哥伦比亚近期遭受严重水灾，造成重大人员伤亡和财产损失。为帮助哥伦比亚政府开展抗灾赈灾工作，中国政府决定向哥伦比亚政府提供 30 万美元现汇紧急赈灾援助。此前，中国红十字会已向哥伦比亚红十字会提供了 5 万美元现汇赈灾援助。

中国与世界密不可分

——访美国宾州州立大学教授丹尼斯·西蒙和哥伦比亚大学兼职教授斯卡·科裴拉

本报驻联合国记者 席来旺

“30 年来，整个中国实现了转型，奥运更为中国赢得了尊敬与声誉。”在即将告别 2008 年之际，美国宾州州立大学教授、资深中国问题专家丹尼斯·西蒙和曾任联合国高官的哥伦比亚大学兼职教授斯卡·科裴拉在接受本报记者专访时，都认为“2008 年是中国让世界感动的一年。”

科裴拉说，以往总有一些西方国家与国际组织对中国指手画脚，而现在，中国在世界未来发展中的关键地位与重要影响得到了充分认可。全球问题的解决离不开中国的参与。

西蒙说，中国在联合国的作用曾被仅仅视为“第三世界”利益的捍卫者，而今已远不仅如此。中国在能源、环境、卫生等重要国际议题方面均积极参与，在国际科技领域也发挥积极作用，这些几乎都是联合国将加大关注力度的领域。此外，中国在联合国其他领域，如贫困、儿童、劳工权益

等方面也积极发挥作用。科裴拉认为，中国在根除贫困与创造经济奇迹方面最为成功，人们在 2008 年清楚地看到，中国在摆脱全球金融危机与走出经济低迷方面成为最为关键的参与者之一。

西蒙认为，2008 年对中国的发展与现代化具有“分水岭”的意义，这一年的一系列重大事件使中国经受了又一次严峻考验，也显示了中国制度的多重优势，尤其表现在其动员巨大社会资源来实现宏伟目标与应对巨大危机的能力方面。2008 年，中国更加自信和成熟，北京奥运会的成功举行更使中国在国际社会赢得荣誉。

西蒙认为，如果说 20 世纪 80 年代初期中国处于世界经济的边缘，那么现在中国已经位于世界秩序的中心。应对

不平凡的发展之路

——访印度“发展中国家研究中心”前主任莫汉蒂教授

本报驻印度记者 任彦

家是一种相互依托的伙伴关系，各自的发展对彼此都有很大的促进作用，发展中国家的整体地位得以提升就是依靠这种相互促进的力量。“中国是最大的发展中国家，中国的成功故事让很多发展中国家看到了发展的希望，中国发展模式成为被效仿的成功之道。中国自身实力的增强极大地提升了中国在国际事务中的影响力，这也无疑加重了发展中国家作为一个整体在国际事务中的分量，为发展中国家在国际事务中赢得了更大的主动权和更多的利益。”莫汉蒂认为，中国和其他发展中国

拉国等周边国家都建立了平等友好关系，中国的和平发展道路得到了广大发展中国家的积极评价。他最后强调，为推动公正、合理的国际政治经济新秩序的建立，中国应与广大发展中国家进一步加强团结与协作。不可否认，在中国和其他发展中国家关系日益密切之时，双方也遇到了一些新的问题，如贸易逆差和贸易结构不平衡以及反倾销等问题，这些问题如得不到及时和有效解决，将会影响双方关系，而解决之道就是加强沟通，扩大共识。（本报新德里电）

巴基斯坦要求印度采取措施缓和紧张局势

据新华社伊斯兰堡 12 月 30 日电（记者饶博）巴基斯坦外交部长库雷西 30 日在国家电视台发表讲话，要求印度采取措施缓解两国间的紧张关系。

库雷西说，巴方要求印度解除对前方空军基地的动员令，并将陆军重新部署于平时时期驻扎地，以恢复两国间的友好氛围。他说，如果印方能考虑这些建议，将有助于缓解两国间的紧张关系。

库雷西在讲话中强调双方直接接触和通过外交

索马里发生武装冲突

新华社内罗毕 12 月 29 日电（记者赵卓昀）摩加迪沙消息：索马里反政府武装 29 日在首都摩加迪沙与政府军和埃塞俄比亚部队发生多起激烈战斗。

据当地医院的医护人员和目击者说，至少有 10 人在交火中死亡，另有 19 人受伤。

索马里总统优素福 29 日宣布辞职，并把总统职权暂时移交

力于缓和南亚紧张局势，愿与印度重启对话进程。他说，恐怖主义是地区性问题，需要整个

地区共同携手应对。何亚非表示，中方十分关注南亚形势的发展。巴、印都是南亚地区的重要国家。中方支持巴、印通过友好协商和对话妥善解决有关问题，希望两国和平相处，共同发展。中方愿继续为缓和巴、印关系、促进南亚和平稳定发挥建设性作用。

29 日，巴基斯坦总理吉拉尼、外长库雷西等分别会见了何亚非。

武大伟表示，中国政府始终从战略高度看待中越关系。中方愿与越方一道，共同推进中越睦邻友好与互利合作。

外交部副部长武大伟

武大伟表示，中国政府已设立驻东盟大使一职，并决定任命薛捍勤为首任中国驻东盟大使，暂为非常驻。薛大使就任中国驻东盟大使，将为促进中国—东盟各

领域友好交流与合作发挥重要作用。

的沟通与协调，中国政府已设立驻东盟大使一职，并决定任命薛捍勤为首任中国驻东盟大使，暂为非常驻。薛大使就任中国驻东盟大使，将为促进中国—东盟各

领域友好交流与合作发挥重要作用。

的沟通与协调，中国政府已设立驻东盟大使一职，并决定任命薛捍勤为首任中国驻东盟大使，暂为非常驻。薛大使就任中国驻东盟大使，将为促进中国—东盟各

领域友好交流与合作发挥重要作用。

的沟通与协调，中国政府已设立驻东盟大使一职，并决定任命薛捍勤为首任中国驻东盟大使，暂为非常驻。薛大使就任中国驻东盟大使，将为促进中国—东盟各

领域友好交流与合作发挥重要作用。

外交部举行例行记者会

本报北京 12 月 30 日电（记者杨晔）外交部发言人秦刚 30 日举行例行记者会，回答了中外记者的提问。

中方希望有关方面立即停止加沙地带武装冲突

在回答有关近期以巴冲突的问题时，秦刚说中方对加沙地带冲突仍然持续深表忧虑，希望有关方面响应国际社会呼吁，立即停止武装冲突，避免造成更多人员伤亡，并在此基础上寻求通过政治手段来解决争端。

明年中国外交中心任务是为国内经济建设营造良好国际环境

在谈到中国外交时，秦刚表示今年对中国是极不平凡的一年，也是中国外交开拓进取、取得丰硕成果的一年。

秦刚说，展望 2009 年，是新中国成立 60 周年，是中国全面建设小康社会具有特殊意义的一年。另一方面，

全球金融危机表明中国与世界是如何密不可分。外国投资与对外贸易在融合中外经济的进程中发挥了关键性作用，外国研发机构在中国仍将继续发展，此类机构在中国已多达 1200 家。中国已成为许多跨国公司全球供应链的重要一环。所有这些都将大与加深了中国与外部世界的联系网络。与此同时，随着中国的发展，世界也必须学会如何接纳中国为国际社会的“利益攸关者”，并逐渐适应一个变化了的全球形势。当今全球化时代，各国相互依存度日益加深，协商与合作成为国际关系的新潮流，国际关系的蓝图将因中国成为世界经济的重要驱动力而发生深刻变化。

（本报纽约电）

感受中国改革开放(二十九)

★★★★★

拉国等周边国家都建立了平等友好关系，中国的和平发展道路得到了广大发展中国家的积极评价。他最后强调，为推动公正、合理的国际政治经济新秩序的建立，中国应与广大发展中国家进一步加强团结与协作。不可否认，在中国和其他发展中国家关系日益密切之时，双方也遇到了一些新的问题，如贸易逆差和贸易结构不平衡以及反倾销等问题，这些问题如得不到及时和有效解决，将会影响双方关系，而解决之道就是加强沟通，扩大共识。（本报新德里电）

感受中国改革开放(三十)

★★★★★

途径改善关系的重要性，希望通过谈判解决争端。他说，巴印两国是邻国，威胁和对抗只能让企图破坏巴印和平的势力获利。

库雷西还说，印度外长慕克吉有关“联合调查孟买袭击事件”的言论是对巴方立场的支持，过去 48 小时内的局势是朝着有利方向发展的。他说，巴自始至终秉持积极态度，并将遵守承诺，一旦印方提供证据，巴将为调查孟买袭击事件提供合作。

索马里发生武装冲突

最近数月来，优素福与侯赛因在索和平进程以及内阁部长人选等一系列问题上发生严重矛盾。本月 14 日，优素福宣布解除侯赛因的职务，并任命了一名新总理。但索过渡议会 15 日以压倒多数的表决结果支持侯赛因及其内阁继续留任，随后于 17 日启动了对优素福的弹劾程序，理由是他阻挠该国的和平进程。

最近数月来，优素福与侯赛因在索和平进程以及内阁部长人选等一系列问题上发生严重矛盾。本月 14 日，优素福宣布解除侯赛因的职务，并任命了一名新总理。但索过渡议会 15 日以压倒多数的表决结果支持侯赛因及其内阁继续留任，随后于 17 日启动了对优素福的弹劾程序，理由是他阻挠该国的和平进程。

外交部举行例行记者会

本报北京 12 月 30 日电（记者杨晔）外交部发言人秦刚 30 日举行例行记者会，回答了中外记者的提问。

中方希望有关方面立即停止加沙地带武装冲突

在回答有关近期以巴冲突的问题时，秦刚说中方对加沙地带冲突仍然持续深表忧虑，希望有关方面响应国际社会呼吁，立即停止武装冲突，避免造成更多人员伤亡，并在此基础上寻求通过政治手段来解决争端。

明年中国外交中心任务是为国内经济建设营造良好国际环境

在谈到中国外交时，秦刚表示今年对中国是极不平凡的一年，也是中国外交开拓进取、取得丰硕成果的一年。

秦刚说，展望 2009 年，是新中国成立 60 周年，是中国全面建设小康社会具有特殊意义的一年。另一方面，

全球金融危机表明中国与世界是如何密不可分。外国投资与对外贸易在融合中外经济的进程中发挥了关键性作用，外国研发机构在中国仍将继续发展，此类机构在中国已多达 1200 家。中国已成为许多跨国公司全球供应链的重要一环。所有这些都将大与加深了中国与外部世界的联系网络。与此同时，随着中国的发展，世界也必须学会如何接纳中国为国际社会的“利益攸关者”，并逐渐适应一个变化了的全球形势。当今全球化时代，各国相互依存度日益加深，协商与合作成为国际关系的新潮流，国际关系的蓝图将因中国成为世界经济的重要驱动力而发生深刻变化。

（本报纽约电）

感受中国改革开放(二十九)

★★★★★

拉国等周边国家都建立了平等友好关系，中国的和平发展道路得到了广大发展中国家的积极评价。他最后强调，为推动公正、合理的国际政治经济新秩序的建立，中国应与广大发展中国家进一步加强团结与协作。不可否认，在中国和其他发展中国家关系日益密切之时，双方也遇到了一些新的问题，如贸易逆差和贸易结构不平衡以及反倾销等问题，这些问题如得不到及时和有效解决，将会影响双方关系，而解决之道就是加强沟通，扩大共识。（本报新德里电）

感受中国改革开放(三十)

★★★★★

今年年初，已回到新加坡过春节的我在家中坐不住，申请请假飞往遭遇冰雪灾害的湖南郴州，心想就算是迟到仍必须坚持记者的本职，用自己的眼睛去观察民众受灾及政府救灾的情况。没想到，那只是 2008 年一系列突发事件报道的开始。冰雪灾害、拉萨“3·14”事件、四川大地震，突发事件一个接着一个。

地震灾区的见闻，无疑给所有一线记者心中留下抹不去的痕迹。即使已时隔大半年，此时回想起抗震救灾的历史画面仍然撼动人心。这些画面在传达更完整的中国形象的方面，尤其特殊意义。

四川大地震在相当程度上修改或者说匡正了国际社会对中国的观感，那些在帐篷里坚韧不拔、有尊严地生活着的老百姓，络绎不绝前往灾区的志愿者，有力地说明了即便经历市场经济大潮的洗刷，中华民族依然保有一些最根本的品质。这个民族承受苦难的能力，超越了一般人的想象；它蕴藏的力量、善心也超出外界的估计。5 月 19 日，北京天安门广场上为地震死难者下半旗，显现出对“生命高于一切”理念的信守，用比较朴素的语言说，人同此心，中外无别。

然而，在今年的各项采访中，难度最大的并不是地震采访，而是拉萨“3·14”事件 12 天后的“入藏记”。3 月 26 日，9 家外国媒体与 8 家港台媒体，在中国政府的安排下集体进入拉萨采访。那时节也是西方媒体与中国社会关系较紧张的时候，一些中国网民与西方媒体的对立态势可说是剑拔弩张。我经常对报社同事戏称那次工作为“高原作文比赛”，时间极有限，记者必须立即克服身体上的高原反应，要配合集体行动的要求，各家媒体间还免不了是一场涉及写作技巧、深度与报道中立性的竞赛。

坦白说，西方同行们的压力非常大。一位美国同行告诉我，他每篇报道见报后，总收到一大堆指责他的读者电邮，一派指责他美化“藏独”分子、歪曲事实，一派指责他替中国政府“粉饰现实”，两派势力旗鼓相当。这个同行感叹说，他从没通过一个课题，像西藏课题那样能挑起如此激烈情绪。

中国民众也许需要了解，对于一些涉及中国的敏感课题，西方舆论界有一套迥异于中国的看法，并且形成了固定的话语体系。澄清误解的唯一方法是不断地呈现事实，继续对外开放，提高透明度。不可否认的是，从这两年的发展看，中国政府确实展现了进一步开放的努力。

反之，今年外国媒体对华报道的公正性受到前所未有的质疑，这更凸显了媒体坚守平衡理性客观底线的重要性。以入藏采访为例，在面对有关中立性的质疑时，我的回应是：我带了眼睛、笔、录音机和相机，没有随身携带明晃晃的尺。

这也是我几年来一个日益明晰的想法。我来自南洋岛国，用我在这个只有 400 万人口，历史短浅的城市国家的经验，去度量一个 13 亿人口大国全部深浅，那是难以做到的。中国朋友经常用“阶段”来申论国家的发展，以历史的视角来思考过去与未来，这种思维的方式对新加坡人尤有借鉴价值。

年末回顾 2008，回首 3 年在中国采访的历程，我深感中国到底是大国，它不吝于与所有外来者分享它的方方面面，包括它的进步，它的不足。与此同时，它的变化与发展，也不断挑战观察者思考的深度与沉着能力。驻京经历让一个外国记者在思想与阅历上都收获甚多。在获得与付出之间，是一个让人十分感激的比例。

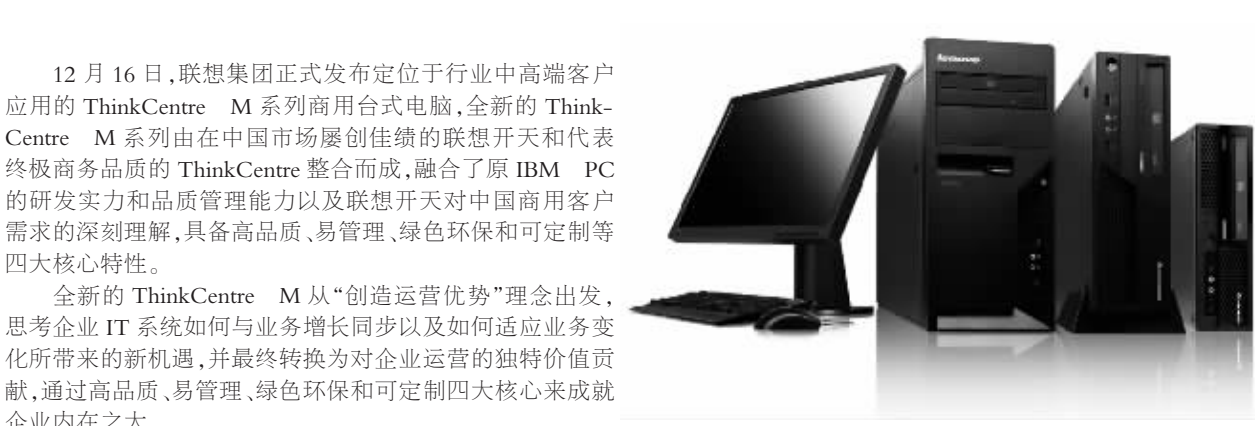
（作者为新加坡联合早报北京特派员）

韩咏红

『一个让人十分感激的比例』

四重品质成就企业内在之大

联想发布全新 ThinkCentre M 系列商用台式电脑



12 月 16 日，联想集团正式发布定位于行业中高端客户应用的 ThinkCentre M 系列商用台式电脑，全新的 ThinkCentre M 系列由在中国市场屡创佳绩的联想开天和代表终极商务品质的 ThinkCentre 整合而成，融合了原 IBM PC 的研发实力和品质管理能力以及联想开天对中国商用客户需求的深刻理解，具备高品质、易管理、绿色环保和可定制等四大核心特性。

全新的 ThinkCentre M 从“创造运营优势”理念出发，思考企业 IT 系统如何与业务增长同步以及如何适应业务变化所带来的新机遇，并最终转换为对企业运营的独特价值贡献，通过高品质、易管理、绿色环保和可定制四大核心来成就企业内在之大。

以全球高品质 成就企业基础的内在之大

覆盖全球的研发体系、定义行业标准的高端性能和不断优化稳定性、密不透风的安全性以及简便灵活易用性的完美结合，赋予 ThinkCentre M 的全球高品质，为企业发展提供坚实的基础力量，成就企业基础的内在之大。

全球三大研发中心、2000 多名专业研发工程师团队和超过 5000 项的专利技术以及遍布全球的 46 个实验室，以业内领先的技术标准保证每一台 ThinkCentre M 都经历环境、合规、电磁、噪音、散热等方面的严格测试，从而可以为企业发展提供更稳固的 IT 基础。而同步全球的质量管控体系，则让每一台 ThinkCentre M 都会经历 12 道管控流程的严格测试或评审，保证了产品的高可靠性、高易用性、高兼容性，从而满足客户严苛的质量需求与复杂的应用需求，铸造 ThinkCentre M 的全球高品质。

集合了诸多前瞻性商用技术的 ThinkCentre M，凭借定义行业标准的密不透风的安全性以及简便灵活易用性的完美结合，赋予 ThinkCentre M 的全球高品质，为企业发展提供坚实的基础力量，成就企业基础的内在之大。

全球三大研发中心、2000 多名专业研发工程师团队和超过 5000 项的专利技术以及遍布全球的 46 个实验室，以业内领先的技术标准保证每一台 ThinkCentre M 都经历环境、合规、电磁、噪音、散热等方面的严格测试，从而可以为企业发展提供更稳固的 IT 基础。而同步全球的质量管控体系，则让每一台 ThinkCentre M 都会经历 12 道管控流程的严格测试或评审，保证了产品的高可靠性、高易用性、高兼容性，从而满足客户严苛的质量需求与复杂的应用需求，铸造 ThinkCentre M 的全球高品质。

集合了诸多前瞻性商用技术的 ThinkCentre M，凭借定义行业标准的密不透风的安全性以及简便灵活易用性的完美结合，赋予 ThinkCentre M 的全球高品质，为企业发展提供坚实的基础力量，成就企业基础的内在之大。

全球三大研发中心、2000 多名专业研发工程师团队和超过 5000 项的专利技术以及遍布全球的 46 个实验室，以业内领先的技术标准保证每一台 ThinkCentre M 都经历环境、合规、电磁、噪音、散热等方面的严格测试，从而可以为企业发展提供更稳固的 IT 基础。而同步全球的质量管控体系，则让每一台 ThinkCentre M 都会经历 12 道管控流程的严格测试或评审，保证了产品的高可靠性、高易用性、高兼容性，从而满足客户严苛的质量需求与复杂的应用需求，铸造 ThinkCentre M 的全球高品质。

以简单轻松的易管理性 成就企业效率的内在之大

各种人性化设计和先进管理系统带来的易管理特性，保障客户所在企业运营效率的提升，使得客户的商业帝国高效运转，从而成就企业效率的内在之大。

ThinkCentre M 采用英特尔最新的博锐技术，使远程

系统修复、远程资产管理、远程系统监控与远程系统更新能力更加强大，让企业 IT 系统的部署、管理、维护变的轻松简单。

ThinkCentre M 独有的 Green Power 节能软件，可以让客户轻松部署和控制终端电源，甚至可以在远离电脑的情况下令 PC 电源自动关闭。同时，应急与恢复系统(R&R)的应用，使 ThinkCentre M 只需轻点一键就能轻松让重要数据、应用程序和崩溃系统在短短 30 分钟内起死回生。

以关爱环境的绿色 成就企业绿色的内在之大

ThinkCentre M 通过增加众多绿色环保技术和软件的应用以及减少有害物质使用，让绿色的思想贯穿于产品的每一个细节，帮助企业实现可持续发展，从而成就企业绿色的内在之大。

独有的 Green Power 绿色节能软件可以通过精细的检测和分析，自动管理计算机的能源消耗。联想自主研发的光触媒技术，可加速室内有害气体的分解，让空气中的甲醛、苯、TVOC 等各种有机物还原成为无害物质，从而净化办公空间；键盘、鼠标采用抗菌材料，避免细菌吸附，抗菌率达 99.9%，杜绝健康隐患；而 ThinkCentre M 最新的降噪技术，使主机运行噪音低至 25dB，从而让办公空间更加宁静，让专注的工作不受打扰。

以按需定制的洞察，成就企业应用的内在之大

ThinkCentre M 依据对客户需求的精准把握、庞大的资源库支撑和全球领先的技术研发实力保障，可以提供多种的定制服务，为企业客户创造领先的运营优势，成就企业应用的内在之大。

ThinkCentre M 可以提供塔式、小机箱和超小机箱三种机箱形态，适应各种办公环境的需求；客户可以根据自己的应用需求，自由选择从灵活的端口配置到内存、处理器、硬盘乃至光驱等主要部件的组合配置。此外，可以根据不同行业客户的需求提供针对性的机型、软硬件整合方案和定制服务，实现真正的按需定制。

·广告·